



St. Hedwig's Church

One Depan Avenue
Floral Park, NY 11001
Website: sthedwig.church E-mail: contact@sthedwig.church
Tel. (516) 354-0042
Fax: (516) 327-2458

Twenty-Third Sunday in Ordinary Time

Owe nothing to anyone, except to

love one another.

Romans 13:8



September 6, 2020

Copyright © J.S. Paluch Co. Inc. • Photos: © iuuewa/Adobe Stock
Excerpts from the Lectionary for Mass © 2001, 1997, 1988, 1970, CCD.

MASS SCHEDULE

DAILY MASSES:

7:00 AM (English)
8:00 AM (Polish)

SATURDAY EVENING MASS:

5:00 PM (English)

SUNDAY MASSES:

7:00 AM (English)
8:00 AM (Polish)
9:30 AM (English)
11:00 AM (Polish)
12:30 PM (English)
6:30 PM (English)

EVE OF HOLY DAYS:

7:00 PM (English)

HOLY DAYS:

7:00 AM (English)
8:00 AM (Polish)
9:00 AM (English)
5:00 PM (English)
7:30 PM (Polish)

CONFESSIONS: Saturdays: 4:00-5:00 PM
Holy Days: Confessions before every Mass

BAPTISMS: Make arrangements at least 6 weeks ahead of time. Baptisms are held every Sunday at 11:00 AM (Polish) and 12:30 PM (English)

MARRIAGES: Arrangements to be made at least 6 months prior to the wedding date. No Marriages on Sunday after 5:00 PM & on Saturdays after 3:30 PM

SICK CALLS: Any time. Call cell (516) 776-5486

PASTOR _____
PASTOR EMERITUS _____
DEACON _____
SECRETARY _____
RELIGIOUS EDUCATION DIRECTOR _____
EUCCHARISTIC MINISTRY _____
LECTORS' MINISTRY _____
ORGANIST _____
BEREAVEMENT MINISTRY _____
POLISH SCHOOL DIRECTOR _____
CYO _____

Rev. Piotr Rożek _____ cell (516) 776-5486
Rev. Msgr. Edward Wawerski _____ cell (516) 984-9716
Dn. Ivan Toro _____ (516) 354-0042
Magda Rosada _____ (516) 354-0042
Krzysztof Gospodarzec _____ (631) 875-8413
Barbara Luger _____ (516) 445-1957
Carol Peise _____ (718) 347-7970
Zbigniew Maćkowiak _____ (312) 929-9594
Danielle Auguste _____ (516) 437-2472
Dorota Kaczmarzyk _____ (516) 851-0523
Richard Teleski _____ (516) 328-1334

RECTORY OFFICE HOURS

Monday-Friday:

9:00 AM - 5:00 PM (secretary)
5:00 PM - 7:00 PM (priest on duty)

Saturday:

9:00 AM - 3:00 PM (secretary)

Sunday: Office is closed

MASS INTENTIONS

SATURDAY, SEPTEMBER 5, 2020

Saint Teresa of Calcutta

05:00 pm +Henry Paczkowski (Ann.) by Son and Family

SUNDAY, SEPTEMBER 6, 2020

TWENTY THIRD SUNDAY IN ORDINARY TIME

07:00 am +Patricia Arnold R.N. By Carol and Peter Peise
08:00 am O Zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Ani z Rodziną
08:00 am +Krystyna Kalemba by Polish Gift of Life
09:30 am +Rosaree Higgins by Josette and John Grimaldi
11:00 am +Danuta i Kazimierz Szymańscy oraz Bronisława i Antoni Kaczmarczyk od Rodziny
11:00 am Msza Dziękczynna oraz o Boże błog. dla Magdy i Pawła oraz ich Dzieci
12:30 pm +Teresa Czyżewski Moyse by Francine and Henry Sikorski
06:30 pm +Mrs. Lorraine T. McAvoy by Carol Ann Hendricks

MONDAY, SEPTEMBER 7, 2020

Labor Day

07:00 am God's Blessings for Kate and Aaron Fine on First Marriage Anniversary
07:00 am +Anthony Casamassima
08:00 am Zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Rodziny od Danielle Auguste
08:00 am +Rozalia, Kazimierz i Piotr z Rodziną Góral od Córki i Siostry

TUESDAY, SEPTEMBER 8, 2020

The Nativity of the Blessed Virgin Mary

07:00 am +Władysława Skalska od Ani Rybaudo z Rodziną
07:00 am +Monique Auguste (Anniv.) by Danielle
08:00 am +Kazimierz Cieslak
08:00 am +Ireneusz Makowski od Rodziny Grodzki

WEDNESDAY, SEPTEMBER 9, 2020

Saint Peter Claver, Priest

07:00 am +Marianna Kapusniak by Children
07:00 am +Deceased Family Members by Danielle Auguste
08:00 am +Piotr Harfaniak (aby wszedł do Królestwa Bożego) od Wnuczki

THURSDAY, SEPTEMBER 10, 2020

07:00 am +John F. Dave and Deceased Family Members
07:00 am +Bienvenida K. Mercado by Alice Villegas
08:00 am +Franciszek Surdyka od Zofii Niedbała z Rodziną
08:00 am +Florence Duch by Duch/Olszewski Family

FRIDAY, SEPTEMBER 11, 2020

07:00 am +Domiciano Villegas by Maureen and Henry Wagner
07:00 am +Susan Ruggiero by Family
08:00 am +Franciszek Surdyka od Rodziny Lesniewskich

SATURDAY, SEPTEMBER 12, 2020

The Most Holy Name of Mary

07:00 am +For the Blessed Mother by Christina D'Allesandro
07:00 am +Theresa and Bill Quinn
08:00 am +Elzbieta i Włodzimierz Leszczyński od Rodziny Michalik
05:00 pm +Dr Frank Maglio by Mario and Joe Shiraldi

SUNDAY, SEPTEMBER 13, 2020

TWENTY FOURTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

07:00 am +Marie Ivany by Carol and Peter Peise
08:00 am +Franciszek Surdyka od Zofii Niedbała z Rodziną
08:00 am +Anna i Henryk Trojanowski od Rodziny
09:30 am +John Nykiel (Anniversary) by Schaefering Family
11:00 am +Dariusz Konefal od Marii i Macieja Kostuj z Rodziną
11:00 am +Janina Żelaznowska od Zofii Konefal i Jana Siebor
12:30 pm FIRST COMMUNION
06:30 pm +Phyllis Sherback by Family

FIRST FRIDAY: 9:00 AM Mass in English and 7:30 PM Mass in Polish to the Sacred Heart of Jesus with Exposition, Adoration & Blessing. Confession 8:30 AM and 7:00 PM

FIRST SATURDAY: 7:30 AM Holy Rosary in Polish, 9:00 AM Mass in English with Exposition, Adoration & Blessing

NOVENA TO OUR LADY OF PERPETUAL HELP: Saturday at 8:20 AM in Polish, at 4:50 PM in English

NOVENA TO GOD THE FATHER: Every first Sunday of the month after 12:30 PM Mass

FATIMA DEVOTIONS: Every 13th of the month at 7:00 PM from May to October

GORZKIE ŻALE/LAMENTATIONS: Lent, every Sunday at 3:00 PM

STATIONS OF THE CROSS: Lent, Wednesday in English at 7:30 PM, Thursday in Italian at 8:00 PM, Friday at 7:30 PM in Polish

LITANY OF THE BLESSED VIRGIN MARY: May, Monday through Friday at 7:30 in Polish

HOLY ROSARY: First Friday after 9:00 AM Mass in English, at 7:00 PM in Polish, First Saturday at 7:30 AM in Polish, additionally October, Monday through Friday at 7:30 PM in Polish

CHAPLET OF DIVINE MERCY: First Friday after 9:00 AM Mass in English, First Saturday after 8:00 AM Mass in Polish

LIST KSIĘDZA PROBOSZCZA

Drodzy Parafianie i Przyjaciele Kościoła Św. Jadwigi,

Wychowałem się na małym gospodarstwie rolnym razem z moim rodzeństwem, młodszą siostrą i trzema starszymi braćmi. Mój brat bliźniak jest starszy o 10 minut. Jako mały chłopiec i dorastający później człowiek nauczyłem się od moich rodziców jak należy pracować i doceniać pracę innych. Dzień Pracy, Labor Day, jest dniem w którym wyrażamy szacunek dla wszystkich ludzi pracujących w różnych zawodach. Św. Jan Paweł II w Encyklice *Laborem Exercens* pisze, że „praca jest integralną częścią ludzkiej natury...”. Poprzez pracę realizujemy różne zadania i odkrywamy tajemnicę naszego powołania tutaj na ziemi. Poprzez pracę rozwijamy nasze talenty i urzeczywistniamy marzenia. W dzisiejszym świecie praca stanowi o naszym codziennym życiu czy też finansowej odpowiedzialności za siebie, rodzinę, dom i całe nasze życie. Módlmy się o dobrą pracę dla nas wszystkich i pamiętajmy o tych wszystkich, którzy ją stracili z różnych powodów a szczególnie w obecnej sytuacji spowodowanej Covid 19. Niech Św. Józef i nasi patronowie troszczą się o naszą pracę i o nasze rodziny. Wszystkim życzę zawsze dobrej pracy i dobrego wynagrodzenia za nią.

Ks. Piotr Rozek, Wasz Pastor



LETTER FROM OUR PASTOR

Dear Parishioners and Friends of St. Hedwig's Church,

I grew up on a small farm with my siblings, my younger sister and three older brothers. My twin brother is 10 minutes older. As a little boy and growing up, I learned from my parents how to work and appreciate the work of others., Labor Day, is a day we honor all people working in various professions. St. John Paul II in the Encyclical *Laborem Exercens* writes that "work is an integral part of human nature...". Through work, we carry out various tasks and discover the secret of our vocation here on earth. Through work, we develop our talents and make dreams come true. In today's world, work is about our everyday life or financial responsibility for ourselves, our family, home and our whole life. Let us pray for good work for all of us and remember all those who have lost it for various reasons, especially in the present situation caused by Covid 19. May St. Josef and our patrons look after our work and our families. I wish everyone a good job and good salary for it.

Rev. Piotr Rozek, Your Pastor

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

Labor Day



WEEKLY COLLECTION

AUGUST 30, 2020

This amount for this collection will be posted
in our next bulletin

God Bless for your donations

Pray for the Sick, the Elderly and the Homebound

Christine Brown, Lily Simon, Zarina Liwag, Sandra Jean Pierre, Thomas Vita, Fernand Arty, Baby Sigler, Alina Romanczuk, Rosemarie Hermann, Joe Emerson, Carol Nowakowski, Dan Mahoney, Vincenza Virdone and Mary Ann Keegan, Mary Ann Iwinski.

*Please note: only family members may request a person to be placed on the sick list. Subsequently, they will be removed after 2 months.

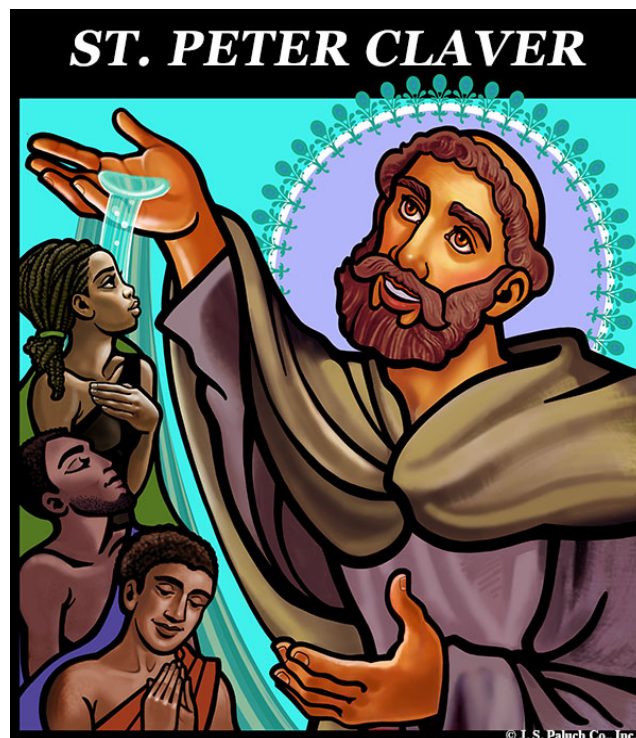


SAINT PETER CLAVER (1581-1654) SEPTEMBER 9

Nearly two hundred years before the Declaration of Independence proclaimed “that all men are created equal,” two hundred fifty years before the Emancipation Proclamation mandated an end to slavery, three hundred fifty years before Martin Luther King’s “I Have a Dream,” and four hundred years before the election of an American president boasting African heritage, Peter Claver left his native Spain behind to volunteer for the Jesuit missions in Colombia. There, he was horrified both by slavery as an institution and by the inhuman brutality inflicted upon the slaves. He solemnly vowed to become “the slave of the slaves,” and lived that vow heroically for close to forty years. Not knowing their language, Peter began his ministry among the slaves by using the universal language of practical charity, providing medical care and a tangible though wordless assertion of their human dignity: “We spoke to them not with words but with our hands, kneeling beside them, bathing their faces and bodies, encouraging them with friendly gestures” (see *Liturgy of the Hours, Volume 4*, p. 2018). Then came evangelization and baptism. Holiness as human wholeness: Peter Claver’s enduring witness.

MASSES RESUMED AT LIMITED CAPACITY

- Daily and weekend Masses are resumed. Morning Mass at 9 o’clock has been permanently removed from the schedule.
- The dispensation from the obligation to attend Mass remains in effect.
- Masks must be worn while at Mass.
- Holy Communion will be distributed after the Mass. Eucharist taken in hand is recommended.
- Collection will be taken by Ushers practicing safety guidelines. You can also make your donations by placing it in the baskets that will be at the door of the church. Use of on-line giving is encouraged.
- There will be no invitation to exchange the sign of peace.
- Rectory Office is open during regular office hours: (from 9 am –till 5pm) however parishioners are urged to make calls and limit visits (must wear masks)
- Church will be open for a private prayer daily from 9am-7pm.
- Parishioners should leave church gradually, not all at once. This will avoid a crowd gathering in the lobby or outside the church.
- Please check our website: sthedwig’church for updates.



IT IS WITH GREAT JOY WE WELCOME
TO ST. HEDWIG’S FAMILY



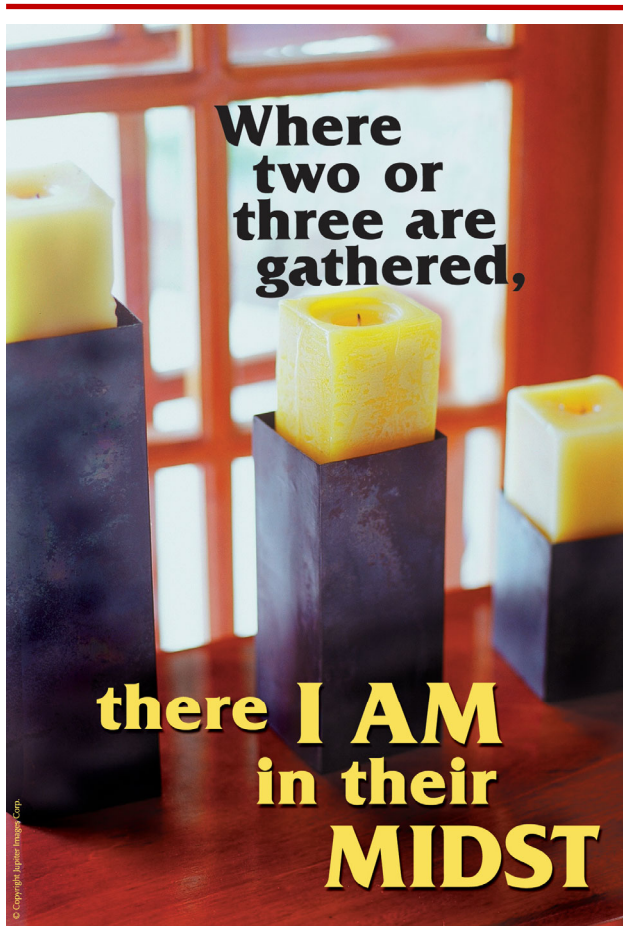
Isabella Corteo
Madison Giuliana Czuchta

PLEASE PRAY FOR DECEASED



Members of our Parish

*Eternal rest grant unto Them,
O Lord and let perpetual light shine upon Them. Amen.*



In the final verses of today's Gospel reading Jesus says that when two or three are gathered in his name, "there am I in the midst of them" (Matthew 18:20). So we understand that fraternal correction is always undertaken with Jesus present to us.

Likewise, encouraging the good in others is not only the right thing for us to do, it is a necessity. The Lord tells the prophet Ezekiel that if he "does not speak out" to dissuade a person from evil, then he too will be held responsible.

We live in a "do your own thing" age when moral objectivity is often ignored. Clearly when the message we share with others is one of love, our motives cannot ever be misinterpreted. As St. Paul writes, "Love does no evil to the neighbor; hence, love is the fulfillment of the law" (Romans 13:10).

Copyright © J. S. Paluch Co.



⇒ Looking for 24hr, live-in help for the elderly person. Family lives in Franklin Square. Please call Barbara at (516) 474-0854

AKTUALNOŚCI POLSKIEJ SZKOŁY



Zajęcia Polskiej Szkoły Doksztalcającej im Św. Jadwigi we Floral Park odbywać się będą w soboty, w godz. 9:00-12.30 budynku Sali Parafialnej przy 309 Jericho Turnpike. Przyjmowane są dzieci w wieku 4-14 lat. Po szczegółowe informacje proszę dzwonić do Dyrektora Szkoły, Doroty Kaczmarzyk (516) 851-0523.

ST. HEDWIG'S FAITH FORMATION PROGRAM

UPDATE

We are waiting for the directions from the Diocese of Rockville Centre on how to conduct (online or in person) religious education classes. Please check our website often for updates or contact religious education director.



Catechetical year will start on Thursday, October 1st, 2020 at 5:00pm with Holy Mass in church. Registration via mail for upcoming year 2020/21. This letter with registration form was sent to each family. In case you change address or missed our letter all info are also available on website.

Registration form is enclosed with every letter and on our website. Please fill out form and send back together with registration fee to the parish till end of August 2020 There will be no registration in parish – only by mail. When you send the check please make it payable to: St. Hedwig's Church.

Faith Formation classes will be held on Thursdays:
Grades 1-5 from 5:00 - 6:00pm
Grades 6-8 from 6:15 - 7:15pm

FIRST HOLY COMMUNION

The great news is that after long time and many restrictions we finally can pray in church and celebrate sacraments (currently with some restrictions). **We set up new date for the First Holy Communion: September 13th, 2020.** Please find and reserve necessary dates for meetings, rehearsals, sacrament of First Penance and First Holy Communion which you find below. Letter with detailed info was sent by mail and info are also available on our website. If you have any questions please call or text Director of Faith Formation Christopher Gospodarzec 631-875-8413.

This is a difficult and unprecedented time for all of us. In an effort to assist Catholics everywhere, we are opening our doors to make the FORMED platform **free to everyone**. Sign up today and get immediate access to the best Catholic movies, faith formation videos, audio talks, and great children's videos.
www.formed.org/faithathome